

Ngày  
Date

THÔNG TIN HỌC VIÊN  
STUDENT INFORMATION

Họ tên  
Full name

Tên gọi ở nhà  
Nickname

Ngày sinh  
Date of birth

Nơi sinh  
Place of birth

Quốc tịch  
Nationality

Ngôn ngữ  
Languages spoken

Giới tính  
Gender

Nam  
Male

Nữ  
Female

Anh chị em trong gia đình  
(Tên và tuổi)  
Other Children in the Family  
(Names and Age)

THÔNG TIN PHỤ HUYNH/NGƯỜI BẢO HỘ  
PARENT/GUARDIAN INFORMATION

Người chăm sóc chính  
Primary caregiver

Mối quan hệ với học viên  
Relationship to student

Địa chỉ  
Address

Tỉnh/thành phố  
City

Số điện thoại nhà riêng  
Home phone number

Số điện thoại di động  
Mobile number

Số điện thoại cơ quan  
Work number

Email

Nghề nghiệp  
Occupation

Người chăm sóc thứ yếu  
Secondary caregiver

Mối quan hệ với học viên  
Relationship to student

Thông tin như người  
chăm sóc chính  
Same as primary caregiver

Địa chỉ  
Address

Tỉnh/thành phố  
City

Số điện thoại nhà riêng  
Home phone number

Số điện thoại di động  
Mobile number

Số điện thoại cơ quan  
Work number

Email

Nghề nghiệp  
Occupation

Người liên lạc trong trường hợp khẩn cấp  
Person to Contact in Case of Emergency

Mối quan hệ với học viên  
Relationship to student

Bệnh viện ưu tiên trong trường hợp khẩn cấp  
Preferred hospital in case of emergency

Vui lòng liệt kê tất cả các trường học, trung tâm đào tạo, đào tạo nghề và kinh nghiệm làm việc của con/em anh/chị, vui lòng ghi rõ tham gia vào vào năm nào.

Please list all schools, learning centers, vocational training and job experiences your child has had and what years they attended

Con/em của anh/chị có được chẩn đoán không? Chẩn đoán khi nào? (Vui lòng cung cấp báo cáo hoặc kết luận)

Does your child have a diagnosis?  
When was it made? (Please provide any reports or statements)

Nếu con/em anh chị không có chẩn đoán chính thức, anh/chị nhận thấy nhu cầu của con/em mình là gì? Tại sao?

If your child doesn't have a medical/official diagnosis, what do you believe their needs to be and why?

Con/em anh/chị có đang dùng thuốc gì không? Nếu có vui lòng liệt kê chi tiết của tất cả các loại thuốc và mục đích sử dụng (Co giật, lo âu, hành vi, dị ứng)

Does your child take any medication? If so please give details of ALL medications and purpose (seizures, anxiety, behaviour, allergy)

Tên thuốc Drug	Liều dùng Dosage	Mục đích Purpose	Ngày bắt đầu Date started
-------------------	---------------------	---------------------	------------------------------

Con/em anh/chị đã bao giờ nằm viện  
một thời gian dài hoặc do phẫu thuật  
chưa? (Vui lòng ghi chi tiết)

Has your child been admitted to a  
hospital for any surgeries/prolonged  
stays? (Please give details)

Con/em anh/chị có yêu cầu chế độ ăn  
uống đặc biệt nào không?

Does your child have any special  
dietary requirements?

Con/em anh/chị thích làm gì? Giỏi ở mảng nào?  
(Học lý thuyết hay không lý thuyết)

What does your child enjoy doing? What are  
they good at? (academic or non academic)

Mô tả về tính cách của con/em anh/chị (Vui vẻ,  
dễ tính, nhiệt tình, tò mò)

How would you describe your child as a person?  
(happy, easy going, enthusiastic, inquisitive)

Điều gì khiến con/em anh/chị sợ hãi, lo lắng?  
What kind of things scare or worry your child?

Nêu ra những điểm mạnh/thành tựu của con/  
em hay bất cứ điều gì anh/chị cảm thấy tự hào  
về con/em mình  
Highlight your child's strengths/achievements  
and share anything you are particularly proud  
of them achieving.

Đánh dấu vào những điều khiến anh/chị quan ngại về con/em mình  
Please tick any of the following things which concern you about your child:

Vấn đề giấc ngủ Sleep Issues	Khó tập trung Difficulty with focus/attention
Ác mộng Nightmares	Nói lắp, lặp bập Stammering/Stuttering
Cơn giận giữ Temper tantrums	Bồn chồn/luôn cử động Restless
Dễ nổi cáu hoặc buồn Highly strung or easily upset	Buồn, rút lui Sad or withdrawn
Nói dối Lying	Dễ tổn thương Feelings easily hurt
Không chia sẻ đồ với người khác Not wanting to share	Gặp khó khăn trong việc nghe lời Have hard time listening
Đố kỵ Jealousy	Muốn được chú ý thái quá Wanting too much attention
Bạo lực Violence	Mơ mộng Day dreaming

Quan ngại hay nhận xét khác  
Any other concerns

Anh/chị có quan ngại gì về hành  
vi của con/em mình không?  
Do you have any concern  
about your child's behaviors?

Trong trường hợp nào anh/chị nhận thấy con/em  
mình có thể trở nên bạo lực? Vui lòng mô tả cụ thể  
Is there any circumstance under which we would  
see your child be violent? Please describe in detail.

Con/em anh/chị có hành vi lặp đi lặp lại, hành  
vi cầm chốt (bị ám ảnh với một vật/việc nào  
đấy), hay hành vi kích thích bản thân không?  
Does your child have any tics, repetitive  
movement patterns, fixations or self  
stimulatory behaviours?

Mô tả bất cứ vấn đề hay khó khăn trước  
đây về tình dục của con/em anh/chị  
Describe any issues or history of  
difficulties around sexuality.

Mô tả kỹ năng tự chăm sóc bản thân và thói  
quen sử dụng nhà vệ sinh của con/em anh/chị  
(đánh răng, rửa, mặc quần áo, đi vệ sinh ...)  
Describe your child's self care and toileting  
habits (teeth brushing, washing, getting  
dressed, toilet trained etc)

Con/em anh/chị đã bao giờ can thiệp âm ngữ  
trị liệu/vật lý trị liệu/tham vấn/ABA/hay trị liệu  
nào khác chưa? Vui lòng cung cấp thông tin  
chi tiết nhất có thể (Vui lòng cung cấp báo cáo/  
đánh giá nếu có)  
Has your child had Speech and Language  
Therapy/ Occupational Therapy/ Counselling/  
ABA/any other therapy? Please give as much  
information as possible. (Please provide any  
reports/assessments)

Con/em anh/chị giao tiếp bằng cách nào?  
Mô tả cách giao tiếp của con/em anh/chị  
How does your child communicate?  
Describe their communication

Anh/chị có để ý thấy sự thoái lui/thụt lùi nào ở con/  
em mình không? (Khi nào? Vui lòng ghi chi tiết)  
Have you noticed any regression in your child?  
(Please indicate when/ details)

Anh/chị có kỳ vọng gì về khoá học của chúng tôi  
What are your expectations from our program?

Anh/chị hình dung tương lai của con/em mình như  
thế nào? Anh/chị muốn con/em mình  
đạt được điều gì/có thể làm được gì?  
What do you envision for your child's future?  
What would you like them to achieve/be able to do?

Anh/chị có quan tâm đến dịch vụ nào khác không?  
Are there any other services  
you would be interested in?



# XÁC NHẬN CỦA PHỤ HUYNH/NGƯỜI BẢO HỘ PARENT/GUARDIAN DECLARATION

Bằng việc hoàn thành đơn đăng ký, tôi/chúng tôi hiểu và đồng ý  
In making this application I/We undertake and agree:

- Hoàn thành đơn này không đảm bảo rằng con/em tôi được nhận học ở Imago Work  
That completion of this form does not guarantee an offer of a place at Imago Work
- Cung cấp bản sao báo cáo/đánh giá gần nhất ở trường của con/em tôi tính đến thời điểm đăng ý học.  
To provide a copy of my/our child's most recent school report/assessment at the time of enrollment
- Đóng các khoản phí trước khi bắt đầu học kỳ (Ngày cụ thể được ghi trong hoá đơn)  
To pay all due program fees prior to the commencement of each quarter (dates provided on invoice)
- Báo bằng văn bản trước ít nhất ba tháng trong trường hợp con/em tôi rút khỏi chương trình  
To give written notice of your child withdrawing from the program with at least 3 months notice

## BẢO LÃNH INDEMNITY

- Tôi/Chúng tôi xin bảo lãnh cho Imago Work và nhân viên của họ trước bất kỳ và mọi yêu cầu phát sinh từ việc bị thương trong quá trình tham gia hoạt động, bất kể là trong địa bàn của Imago Work, trong việc di chuyển từ hoặc đến Imago Work hay trong các chuyến thăm hoặc dã ngoại của chương trình. I/We hereby indemnify Imago Work and its employees against any and all claims arising from any injury to my child while participating in any activity, whether on Imago Work property, while traveling to or from Imago Work premises, or while on a program visit or outing.
- Chúng tôi hiểu và đồng ý rằng trong trường hợp khẩn cấp, Imago Work sẽ nỗ lực hết sức để liên hệ với gia đình học viên  
I/We understand and agree that in the event of an emergency, Imago Work will make every effort to contact the parents or guardian.

Please sign below:

Ký tên  
Signature

Ghi rõ họ tên  
Print name

Tôi đồng ý

I give consent for:

- Thông tin cung cấp trong đơn đăng ký này được chia sẻ với những chuyên gia làm việc trực tiếp và/hoặc đóng góp vào việc học tập của con/em tôi  
Information shared in this form to be shared with other professionals who will work with my child and/or input into their provision

Please sign below:

Ký tên  
Signature

Ghi rõ họ tên  
Print name

Tôi đồng ý

I give consent for:

- Hình ảnh của con/em tôi được sử dụng trên website, các ấn phẩm marketing và/hoặc trên mạng xã hội  
Photos of my child to be used on our website, in magazines, in marketing materials and/or on social media

Please sign below:

Ký tên  
Signature

Ghi rõ họ tên  
Print name

HỌC VIÊN TỰ HOÀN THÀNH MỤC NÀY (NẾU CÓ THỂ)

THIS SECTION IS TO BE COMPLETED BY THE TRAINEE THEMSELVES (WHERE POSSIBLE):

Em thích học về điều gì? Ví dụ - động vật, công nghệ thông tin, thiên nhiên, giao tiếp...

What do you like to learn about? Example  
Animals, technology, nature, communication

Em thích làm gì vào thời gian rảnh? Ví dụ - Xem điện thoại, đi chơi với bạn, vẽ, dọn dẹp, tập thể dục

What do you like doing in your free time? Example  
-Playing games on a device, hanging out with friends, painting/drawing, cleaning, exercising

Em có cảm thấy sẵn sàng để đi làm và sống tự lập hơn không?

Do you feel like you are ready to start working and be more independent?

Công việc em mơ ước là gì? Ví dụ: bán hàng, pha chế, thợ cơ khí, họa sĩ, diễn viên

What would your dream job be? Example -  
Cashier, barista, mechanic, artist, actor

Theo em kỹ năng nào của em sẽ có ích khi đi làm?

Ví dụ - Em biết cách nói chuyện với mọi người

Do you have any special skills  
you think will be useful at work?

Example - I am good at talking to people.

XÁC NHẬN CỦA HỌC VIÊN

TRAINER DECLARATION

Tôi hứa sẽ làm theo các quy định của Imago Work, làm hết khả năng và cố nỗ lực hết mình để có thái độ tích cực mỗi ngày

I promise to follow the rules of Imago Work, work to my full potential and to try my best to have a positive attitude every day.

Tôi cho phép

I give permission for:

- Thông tin của mình được tiết lộ với giáo viên và nhân viên của Imago Work  
My information to be shared with the teachers and staff at Imago Work
- Hình ảnh về tôi được đăng trên website, các ấn phẩm marketing và/hoặc trên mạng xã hội  
My photos to be shared on our website, in magazines, in marketing materials and/or on social media

Please sign below:

Ký tên

Signature

Ghi rõ họ tên

Print name